

centrifugal force or by hand pressure applied to a button, spring or other device in or attached to the handle of the knife,

(c) any firearm that is capable of firing bullets in rapid succession during one pressure of the trigger,

(d) any firearm that is less than twenty-six inches in length or that is designed or adapted to be fired when reduced to a length less than twenty-six inches by folding, telescoping, or

(e) a weapon of any kind, not being a restricted weapon that is declared by Order of the Governor in Council to be a prohibited weapon;

“registration certificate”

“registration certificate” means a firearms registration certificate issued under section 98;

“restricted weapon”

“restricted weapon” means

(a) any firearm designed, altered or intended to be aimed and fired by the action of one hand,

(b) any shotgun or rifle of a kind commonly used in Canada for hunting or sporting purposes, or

(c) a weapon of any kind that is declared by Order of the Governor in Council to be a restricted weapon.

Delivering restricted weapon

2. The said Act is further amended by repealing sections 87 and 88 thereof and substituting the following therefor:

“87. Everyone who sells, barter, gives, lends, transfers, or delivers any restricted weapon to another person without the authorization in the manner prescribed by subsection 97(1), is guilty of an indictable offence and liable to imprisonment for two years.”

ou la détonation d'une arme à feu,

b) tout couteau dont la lame s'ouvre automatiquement par gravité ou force centrifuge ou par pression manuelle sur un bouton, un ressort ou autre dispositif qui se trouve dans le manche, ou attaché au manche du couteau,

c) toute arme à feu qui est susceptible de tirer rapidement plusieurs balles pendant la durée d'une pression sur la gâchette,

d) toute arme à feu qui mesure moins que vingt-six pouces de longueur ou qui est conçue ou adaptée pour tirer lorsqu'elle est réduite à une longueur de moins de vingt-six pouces par repliement, emboîtement ou autrement, ou

e) n'importe quelle arme qui est, par décret du gouverneur en conseil, déclarée être une arme prohibée;

«certificat d'enregistrement» désigne un certificat d'enregistrement d'arme à feu émis en vertu de l'article 98;

«certificat d'enregistrement»

«commissaire» désigne le commissaire de la Gendarmerie royale du Canada;

«commissaire»

«permis» désigne un permis émis en vertu de l'article 97;

«permis»

«registraire local d'armes à feu» désigne une personne nommée par écrit par le commissaire ou par le procureur général en qualité de registraire local d'armes à feu.»

«registraire local d'armes à feu»

2. Ladite loi est en outre modifiée par l'abrogation des articles 87 et 88 et la substitution de ce qui suit:

“87. Est coupable d'un acte criminel et passible d'un emprisonnement de deux ans, quiconque vend, donne, donne en troc, prête, transfère ou livre une arme à autorisation restreinte à une autre personne qui ne détient pas l'autorisation obtenue de la façon prescrite au paragraphe 97(1).»

Livraison d'une arme à autorisation restreinte